

## Любимая зубная паста швейцарцев перебирается в Польшу | Elmex supprime 240 emplois dans la région bâloise

Author: Людмила Клот, [Базель](#) , 12.11.2012.



Национальная швейцарская марка зубной пасты через два года будет производиться в Восточной Европе (© Keystone)

Швейцарии предстоит попрощаться с еще одной типично швейцарской маркой... Зубная паста Elmex, чей вкус и яркая бело-оранжевая упаковка знакомы уже нескольким поколениям жителей, будет производиться не дома, а в Восточной Европе.

Gaba, actif dans l'hygiène buccale avec notamment les marques Elmex, Aronal et Meridol, annonce la suppression de 240 emplois. La mesure intervient huit ans après l'acquisition par le groupe américain Colgate-Palmolive de la société bâloise.

## Elmex supprime 240 emplois dans la région bâloise

Плохие новости поступили из Тервиля, небольшого города в кантоне Базель. Здесь располагается штаб-квартира компании Gaba, производящей популярные в Швейцарии марки зубной пасты Elmex, а также Aronal и Meridol. В Тервиле компания сократит 98 рабочих мест, а в Лёррахе, немецком городе в 30 километрах от Базеля, будет полностью закрыта фабрика по производству пасты, где сегодня работают 142 человека. Таков результат перехода швейцарского семейного предприятия в руки концерна Colgate-Palmolive и введенной им «Программы по повышению эффективности» - следуя ей, руководство решило перенести непосредственную продукцию зубной пасты из Швейцарии и Германии в Польшу.

Название фирмы Gaba стало сокращением от ее полного имени «Goldene Apotheke Basel». «Золотая аптека Базеля» была создана очень давно - в 1638 году. В 1846 году, во время серьезной эпидемии гриппа в Базеле, здесь были запущены в производство таблетки, чью формулу разработал доктор Эммануэль Виберт. Они превратились в пастилки для полости рта, которые с 1906 года выпускались неподалеку, на фабрике в Эльзасе. С 1917 года компания носит имя Gaba AG и специализируется на разработке, производстве и распространении продуктов для гигиены ротовой полости.

Ее самое успешное изобретение, марка зубной пасты Elmex, появилась в 1963 году, в 1986 году к ней добавилась еще одна очень качественная швейцарская паста - Meridol, для чувствительных зубов. А пастой Aronal рекомендуют чистить зубы утром.

За полвека Elmex практически завоевала статус национальной зубной пасты. Она содержит органический аминофторид (AmF) olaflur, активный ингредиент для защиты от кариеса. В рекламе говорится, что чистка зубов пастой Elmex способствует реминерализации зубов и снижению растворимости зубной эмали под воздействием кислот, а швейцарские дантисты активно рекомендуют ее пациентам.

Но в современной экономике чем крупнее фирма, тем она зубастее: в 2004 году популярный швейцарский бренд перешел в руки корпорации мирового масштаба. Бывшее семейное предприятие выкупил за 1,051 млрд. франков (тогда - 841 млн. долларов) концерн Colgate-Palmolive со штаб-квартирой в Нью-Йорке. Как заявил тогда президент административного совета Gaba Вернер Деген, эта продажа должна обеспечить стабильность для предприятия.

Всего в Тервиле на группу Gaba трудится 250 человек, и производство зубной пасты в населенном пункте меньше чем с 10 тысячами жителей - одна из важных сфер экономики. Как пояснил Патрик Дюбах из профсоюзного объединения Unia в интервью швейцарскому телеканалу SF1: «Никто не проинформировал нас заранее о массовом сокращении рабочих мест. Речь идет о традиционном швейцарском предприятии, исторической марке. Мы производим чистый продукт, а по отношению к нам используются нечистые методы».

Группа Gaba не стала давать никаких комментариев о переносе производства в Польшу. Сейчас на предприятии обсуждают предстоящее сокращение штатов. Оно должно занять два года.

Концерн Colgate-Palmolive намерен сократить свои штаты на 6% до конца 2016 года,

всего в нем трудится сегодня 38 600 человек. В мировом масштабе за 3 квартал этого года Colgate-Palmolive не оправдал надежд, его прибыль упала на 1,7%, составив 654 млн. долларов, а товарооборот снизился на 1%, до 4,33 млрд. долларов.

[зубная паста elmex](#)

---

**Source URL:** <http://www.nashgazeta.ch/node/14440>